P //2

From: Sam Furgason

Date: 7/29/2009 11:15:38 AM

To: wsbapt@LISTSERV.NETHELPS.COM

Subject: Re: [WSBAPT] Exemplified copies for ancillary probate

Felicia,

In my experience the clerk does it all. As for "super-certified," here's a lesson I learned about using certification, etc., in a foreign country.

First, I will digress to say that I was told by an old-time practitioner the differences in levels of clerk's copies:

Certified Copy: The court clerk certifies that the copy is a true and correct copy of the filed document.

Exemplified Copy: A judge attests or certifies that the clerk certifying the copy is a real court clerk.

Authenticated Copy: The clerk certifies that the judge exemplifying the copy is a real judge.

OK, so a lady dies having property in BC, Canada. I contact Canadian counsel to conduct an ancillary proceeding. I get an authenticated copy of the probated will from the clerk. The way it happens in real life is the clerk's deputy does it all: certification, exemplification and authentication, with a set of signature stamps and an embossing seal. S/he spends about 5 -10 minutes stamping and sealing a multi-page authentication which does all of the above, then staples the copy of the will to the authenticating papers. As it turns out, the seal doesn't make an impression on the actual will (at least in a way it can be perceived).

So... Canadian counsel takes the authenticated copy before the court and is told, "Counselor, I will not accept this copy. Anybody could staple anything onto these papers. I have no assurance that the attached will is the will placed there by the clerk. I want a CERTIFIED copy, and will not accept anything else!" Not one to argue when I'm told exactly what the court wants, I go back and get a certified copy (with the stamp and seal on the document itself, and several dollars cheaper), which is submitted to the Canadian court, accepted by the court, and everything else goes as smooth as silk.

My recommendation is that whatever kind of copy you get, get one that a common sense judge (one who is aware of the potential for substitution) will accept. The wills I prepare are frequently about 40 pages long. I haven't had to deal with an ancillary proceeding on one of those yet, but would probably pay extra to get the seal impression on every page. ; -)

S

This information does not constitute legal advice, but is provided solely as extemporaneous remarks as part of a collegial exchange of unresearched comments.

Samuel L. Furgason, Inc., P.S. Law Practice Limited to Estate Matters 800 Bellevue Way N.E., Suite 400 Bellevue, Washington 98004-4273

Local: (425) 649-1122 Toll Free: (888) 649-1122 www. furgasons.com sam@furgasons.com

From: WSBA RPPT Probate & Trust Discussion Forum [mailto:wsbapt@LISTSERV.NETHELPS.COM] **On Behalf Of** Felicia Value, Attorney at Law

REQUEST FOR CERTIFIED/EXEMPLIFIED COPIES

INSTRUCTIONS

- 1. Complete the box below and complete a court file checkout form. Place both forms in the tray marked "Certified Copy Requests" located at the file counter.
- 2. Report to Customer Service window #15 (your court file and request will be delivered to Customer Service by the file Section). If you do not wish to wait, see reverse side of this form for delayed pick up or mailing.

FEE INFORMATION is on reverse side.

(Please print your name)	Case Number (if unknown see directions at Self Service case number counter)
Certified Copies - (List titles of specify if you	documents and sub numbers) - want more than one copy of each
Exemplified copies - (List titles of specify if you	of documents and sub numbers) - want more than one copy of each
K Form - (List Vehicle Make, Model	, Year)
Probate Letters - specify if you wa	ant more than one copy of each

From: Richard Wills

Date: 10/30/2012 6:23:06 PM

To: wsbapt@LISTSERV.NETHELPS.COM Subject: Re: [WSBAPT] Exemplified Copy

Getting an exemplified copy in King County is no different procedurally from getting a certified copy. As Doug says, it's a little more "bells & whistles" & costs a little more, but it's issued in a matter of minutes. One way to cut your expenses is to get an exemplified copy of multiple docs. So for instance, when I'm doing an domiciliary testate probate in King & need an ancillary done elsewhere, I get one exemplified copy of the group of docs consisting of Will, Order Admitting Will, & Letters.

On 10/30/2012 4:54 PM, Douglas J. Bratt wrote:

I am not sure whether or not I understand your question. If you are implying that <u>you</u> have to provide some sort of a cover sheet, you do not.

An exemplified copy of any filed document is obtained from the Clerk's office.

It is like a triple certification. First of all, the Clerk confirms, in writing, that the judge is a judge. In my experience, that is usually a signature from the elected clerk, not one of the Deputy Clerks. The (same) judge confirms, in writing, that the clerk is the elected clerk. (Seems kind of silly that this is what is going on, but that is what happens.) Then, the clerk confirms, like the clerk does in a certified copy, that the document is a true and correct copy of the document on file, in the Clerk's office.

Because it potentially takes a couple of days to get the various signatures collected, issuance of an exemplified copy of a document usually needs to be requested in the Clerk's Office several days before you end up receiving it, but the smaller the county, the more quickly you can get the requested exemplified copy, in my experience.

Because there are extra steps, over and above a mere certified copy, there is a higher charge for an exemplified copy than for a certified copy.

Good luck.

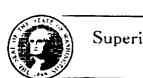
Doug Bratt

Douglas J. Bratt Lawyer

Morse
Bratt
Andrews
Foster ple

108 East Mill Plain Boulevard Vancouver, Washington 98660

Office: (360) 213-2040 Fax: (360) 213-2030



Superior Court of Washington County of King

per copy center 12

IN RE THE ESTATE OF

WILLIAM N. PARR

NO. 97-4-01958-1 SEA

CERTIFICATE OF EXEMPLIFICATION

- I, PAUL L. SHERFEY, County Clerk of the Superior Court, King County, State of Washington, certify that I have compared the copy/copies listed below with the original on record in my office and the attached is a true copy of said original. I further certify that BOBBE J. BRIDGE, whose genuine signature appears below, is and was at the time of signing, Presiding Judge of the Superior Court, King County, State of Washington.
- I, BOBBE J. BRIDGE, Judge of the Superior Court, King County, State of Washington, the same being a court of record, do hereby certify that PAUL L. SHERFEY, whose genuine signature appears below is and was at the time of signing, Clerk of the Superior Court of King County, State of Washington and the legal custodian of the records and seal of said Superior Court. I further certify that this attestation is in proper form according to the laws of the State of Washington.

WITNESS my hand this February 17, 1999

Sobbe & Bridge

SUPERIOR COURT PRESIDING JUDGE

(SEAL)

WITNESS my hand this February 17, 1999

SUPERIOR COURT CLERK

(SEAL)

(SEAL)

Document Title:

- 1. ORDER: (1) PROBATING WILL AND APPOINTING PERSONAL REPRESENTATIVE
 - (2) ADJUDICATING ESTATE TO BE SOLVENT
 - (3) DIRECT ADMINISTRATION WITHOUT COURT INTERVENTION ****

In the Superior Court of the State of Washington, In and for Snohomish County.

ESTATE OF: SIDNEY JUNE SNOW Plaintiff/Petitioner	
V.	Case/Cause No. <u>09-4-00409-4</u> Certificate
Defendant/Respondent	
County, do hereby certify that the foregoing is/are a tru VERIFIED PETITION FOR PRO	the Superior Court of the State of Washington, in and for Snohomish e and correct copy(ies) of: BATE OF WILL, LAST WILL OF SIDNEY J SNOW, NG EXPR, LETTERS TESTAMENTARY////////////////////////////////////
as the same now appears in my office.	
	HEREOF, I have hereunto set my hand and affixed the seal of said Count at Snohomish, this day of 20
STATE OF WASHINGTON	
officio Clerk of said Superior Court, and the person ha in due form, and that said Clerk's signature thereto is g seal.	Judges Certificate
SIATE OF WASHINGTON SS	Clerk's Certificate
Snohomish County I, Sonya Kraski, County Clerk, and ex-Officio of Snohomish County, said State, do hereby certify that H whose signature is affixed to the above and foregoing Cacting Judge of the Superior Court of the State of Wash signature is genuine.	Clerk of the Superior Court of the State of Washington, in and for on. Judge George 11. Edward, Certificate, now is, and was at the signing, the duly elected, qualified and hington, in and for Snohomish County, said State, and that his/her said Witness my hand and the seal of said Superior Court hereto affixed this
APR	1 4 2009 day of

Olympia Report

Legislature Expected To Delete Notary Citizenship Requirement

The attorney general's office may be recommending that the 1985 leg-



James Terhar

islature change one of the state's Notary application requirements because it indirectly opposes a recent U.S. Supreme Court ruling.

In Bernal v. Fainter, the Su-

preme Court said state's cannot deny non-citizens Notary commissions simply because they are not U.S. citizens. Eighteen states with laws that specifically require citizenship are now in direct violation of the Court's decision. Another 17 states, however — including Washington — have laws requiring applicants to be registered voters, which indirectly means they must be U.S. citizens. The attorney general's office apparently feels the voter requirement does not conform to the Court's wishes and should be amended.

"The Court's decision is definitely going to have an effect on our current law," remarked James Terhar, administrator for the Division of Professional Licensing, which oversees and commissions Notaries. "The legislature will have to do something about it next year, but nothing will be introduced by our office. It probably will be introduced in January by the attorney general's office."

Detach and return with remittance to the NNA

YES!

I want to be an NNA member!

I want to be able to attend helpful educational seminars, consult directly with notarial experts through the NNA Notary Information Service, and receive The National Notary magazine and Notary Viewpoint newsletter each month. For only \$18 a year, I can't afford not to be an NNA member!

Name
Address
City/State/Zip
☐ Check enclosed—Payable to the National Notary Association☐ VISA ☐ MasterCard
Card No.
Card Expires

NATIONAL NOTARY ASSOCIATION 4201 Roosevelt Way NE, P.O. Box 95757 Seattle, WA 98105 Telephone: (800) 423-5752

Mail to:

For documents bound overseas to, one of the 30 countries that subscribe to the Hague Convention Treaty for the authentication of foreign documents, an apostille must be obtained from the secretary of state's office. An apostille proves to foreign officials that the Notary is duly commissioned in the state of Washington.

To obtain an apostille, the document-bearer must send the notarized document to: Legislative Bldg., Office of the Secretary of State, P.O. Box 9000, Olympia, WA 98504, Attention Tina Udd.

Each notarized document must be accompanied by a \$5 check to "Washington Secretary of State." A note indicating the country to which the document will be sent and an address where the document can be returned should be included.

According to Udd, the document can be sent directly to the foreign destination if the address and specific, written instructions are provided. A photocopy will be sent to the return address. The authentication proce-

Washington NOTARY BULLETIN

Published by the NATIONAL NOTARY ASSOCIATION A Non-Profit Educational Organization

NATIONAL HEADQUARTERS 23012 Ventura Blvd., P.O. Box 4625 Woodland Hills, CA 91365-4625 Telephone: (818) 347-2025

Milton G. Valera, President Deborah M. Thaw, Executive Director

> WASHINGTON OFFICE 4201 Roosevelt Way NE, P.O. Box 95757 Seattle, WA 98105 Telephone: (800) 423-5752

The Washington Notary Bulletin is published by the National Notary Association to provide Notaries with information on notarial events, professional precepts and legislative updates.

The National Notary Association, founded in 1957, is a non-profit educational organization serving the nation's 3.3 million Notaries.

Besides the Washington Notary Bulletin, NNA members are eligible for many other benefits and services, including:

- The National Notary magazine
- Notary Viewpoint newsletter
- · Access to the Information Service
- · An annual Conference
- The Notary Home Study Course
- Educational seminars
- A Commission Renewal Service
- Travel programs
- · Life, accident and health insurance
- Notary merchandise and supplies
- Publications and reference books

A one-year membership in the National Notary Association, entitling members to the Washington Notary Bulletin, The National Notary magazine AND Notary Viewpoint newsletter PLUS all other member benefits and services, is \$18.

Please send all address changes as soon as possible to the NNA Subscription Manager. Send new and old addresses including zip and suite numbers (if applicable) and mailing label (if possible).

Copyright[©] 1984 by the National Notary Association, 23012 Ventura Blvd., P.O. Box 4625, Woodland Hills, CA 91365-4625. All rights reserved. Reproduction in whole or in part without the express written permission of the NNA is prohibited.



A Non-Profit
Educational Organization